

小短信

日本の現在 ～ 杯装泡面 ～

在杯装的容器里装有面条和佐料, 只要倒入开水就成的杯装泡面, 现在在全世界深受青睐, 但是, 原先就是在日本诞生的。从大约40年前被开发之后到现在, 更便利, 更鲜美得到了进化, 但是, 最近更进一步打出“正宗派”牌号的商品, 接连不断地开始销售。

例如: 像手工做的面那样的粗细以及咽时的感觉, 有软棉棉感觉的面, 以及到现在为止很难的做到的稍大一点的肉以及蔬菜, 在杯装泡面中得到了实现。把全国各地受欢迎店的味道再现的当地产的商品也接二连三地登场, 另一方面, 奶酪味以及西红柿味的汤面, 这般新奇的商品也很流行。

杯装泡面, 用便宜的价格便可购买, 挑选时也很愉快。食用过度会对身体有害。但热量小的商品等也有上市。

传达心意的日语 ～ 问候的日语 ～

“早上好”一打招呼, 就能以好心情进行一天的开始。

问候的言语, 因对方、时间、地方等不同而有各种各样的说法, 有一定的难度。对会社の社长以及上司, 说“早上好”, 对朋友, 说“早”。另外, 尽管是一个分别的问候, 有“再见”“打扰了”“告辞了”“失礼了”等说法。

在日本, 以前有把他人称为旁人的说法, 这种表达心情的持有方法, 可以说那是问候的基本。充满了体谅对方的心情。

关于“谢谢款待”, 有慰劳以及感谢的语气, 如果在用完餐之后使用, 则是针对收集材料, 烹饪等的辛苦而表达。

再则, 也有是从生活的智慧中诞生的客套话。在童谣“山口家のtsutomu君”里, 小朋友向tsutomu君打招呼“一起玩”, 但是回话是“之后吧”。就是表达现在不能玩的拒绝话, 但是这样说就能和善地被对方接受。

ミニ情報

日本のいま ～ カップ麺 ～

カップ状の容器に麺とかやくが入っており湯を注ぐだけで完成するカップ麺は、今では世界中で親しまれていますが、元々日本で生まれたもの。およそ40年前に開発されてからこれまで、より便利に、より美味しく進化を遂げてきましたが、最近は更に“本格派”と銘打つような商品が次々と発売されています。

例えば手打ち生麺のような太さやコシ、もちもち感のある麺や、これまで難しかった大き目の肉やざく切りの野菜がカップ麺で実現するようになりました。全国各地の人気店の味を再現したご当地ものの商品もどんどん登場する一方で、チーズ味やトマト味のラーメンといった、目新しい商品も流行しています。

手軽な値段で買え、選ぶのも楽しいカップ麺。食べ過ぎは体に毒ですが、カロリーを控え目にした商品等も登場しています。

心を伝える日本語 ～ あいさつの日本語 ～

『おはようございます』とあいさつをすると、いい気持ちで一日のスタートが切れます。

あいさつの言葉は、相手、時、場所等によって言い方が様々で、ちょっと難しいところがあります。会社の社長や上司には『おはようございます』、友達には『おはよう』といます。また、別れのあいさつひとつとっても、『さようなら』『お邪魔しました』『失礼します』『しっけい』等があります。

日本では昔、他人のことを人様という言い方があり、そう表現する気持ちの持ち方、それがあいさつの基本だと言えるでしょう。相手を思いやる気持ちが詰まっています。

『ごちそうさま』には、ねぎらいや感謝のニュアンスがあり、食事が済んだ後に使う場合は、材料を集めたり調理をするなどの労に対して使われます。

さらに、生活の知恵から生まれた決まり文句という一面もあります。“山口さんちのツトム君”という童謡で、友達がツトム君に「遊ぼう」と声を掛けますが、『あとで』と返ってきます。つまり、今は遊べないという拒否の返事なのですが、こう言うと優しく受け止められます。